

cti titulum post indicem librorum Palatii et Menæa, tuto me putavi ascriptorum : sic enim ascriptus est Andreeæ Cretensi et aliis, qui nec ipsi ascripti sunt Romanæ Ecclesiæ tabulis. Nec modo Graeci exstant titulo sanctitatis clari, præter ascriptos vulgatis Latinorum martyrologiis, sed et Latini quoque; indicatque ipsa clausula quodidie ad lectionem Romani ac Baroniani Martyrologii adjecta, *Et alibi aliorum*, etc, ut et appendix sanctorum a Baronio omissorum, quæ postea prodiit. » Haec tenus ille : Combesium sic loquentem exscripsit Pagius (p); qui tamen aliud agebat, dum ait ipsum tradidisse ab *Andrea Cretensi et aliis* sanctum appellari Gregorium nostrum, ut recte advertit Boschius (q). Eundem errorem erravit quoque Castellanus, ipsum forte Pagiūm p̄œ oculis habens (r). Cæterum sanctus Gregorius Magnus, ut cum laudato Boschio loquar, non solum præsulem nostrum jam biennio defunctum fratrem quondam et coepiscopum suum appellat (s), sed etiam anno Christi 599 venerandæ memorie *Gregorium episcopum Antiochenum nominat* (t).

(p) Ad ann. 594, § vi.

(q) L. c. pag. 99, num. 458.

(r) Chastelain, *Martyrol. universel*, pag. 1126.(s) Greg. lib. v, epist. 18. Opp. tom. II, pag. 741
C edit. BB.

(t) Id. lib. ix, epist. 68, ibid. pag. 984 A.

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ⁽¹⁾ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΑΝΤΙΟΧΕΙΑΣ,

ΛΟΓΟΣ

Ἐις τὰς μυροφόρους, καὶ εἰς τὴν θεόσωμον ταῖς τεῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστοῦ,
καὶ εἰς τὸν Ἰωσήφ τὸν ἀπόστολον, καὶ εἰς τὴν τριάδαν ἀνάστασιν
τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστοῦ.



GREGORII EPISCOPI ANTIOCHENI

ORATIO IN MULIERES UNGUENTIFERAS, INQUE SEPULTURAM DIVINI CORPORIS DOMINI NOSTRI
JESU CHRISTI, ET IN JOSEPH AB ARIMATHIA, NECNON IN DOMINI NOSTRI
JESU CHRISTI RESURRECTIONEM DIE TERTIA.

I. Hæc quoque Ecclesiæ lex, laude digna est, qua triduum mortis Salvatoris nostri memoriam solemnni in mortuorum thesauro conventu celebramus. Quis enim secum reputans vivificam Salvatoris mortem, non putet mortuos, velut tabernaculis, ita loculis repositos cœlestem exspectare tubam¹, cuius clangore omnes e monumentis ad judicij tremendum diem sumus evocandi? Quis vero salutare illud sepulerum respiciens, non jam sepulcra velut vite thalamos adeat? Quis autem credens, Dominum a mortuis suscitatum, non ita affliciatur, ut qui se ipsum ipse excitavit utque per eum resurrectionem consecuturus? Quoniam igitur pulchræ obsecuti Ecclesiæ legi, vigilantes vos, ad eos qui in sepulcris dormiunt, accessistis; quando pressi lœci angustia, desiderio dilatamini; quando plebs Christi amans, velut botrus speciosus existit, sic mutuo astricti estis atque conjuncti; audite desideratum vobis mortis mysterium, quod nemo, postquam etiam didicit, comprehenderit.

II. Christus Dominus, Dei Filius unigenitus, sua

A. Ἐπαινετὸς καὶ οὗτος τῆς Ἐκκλησίας ὁ νόμος, παρατκευάζων ἡμᾶς τοῦ τριημέρου θανάτου τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν τὴν μνήμην πανηγυρίζειν ἐν τῷ θησαυρῷ τῶν νεκρῶν (2). Τίς γάρ λογιζόμενος τὴν ζωηφόρον τοῦ Σωτῆρος τελευτὴν οὐ νομίσει, τοὺς νεκροὺς ὡς ἐν ζηναις ἀνακείσθαι ταῖς θήκαις, περιμένοντας τὴν οὐράνιον σάλπιγγα, τὴν πάντας ἡμᾶς καλοῦσαν ἐκ τῶν μνημάτων πρὸς τὴν φοιβερὰν τῆς χρίσεως ἡμέραν; Τίς δὲ ἀποβλέπων πρὸς τὴν ἐκεῖνον τὸν σωτήριον τάφον, οὐ προσέρχεται τοῖς τάφοις ὡς θαλάμοις ζωῆς; Τίς δὲ πιστεύων ἐκ νεκρῶν ἐγηγέρθαι τὸν Κύριον, οὐχ οὕτως διάκειται ὡς ἀναστήσων ἑαυτὸν (3), καὶ τῆς ἀναστάσεως τευχόμενος δι' αὐτοῦ; Ἐπεὶ οὖν τῷ καλῷ νόμῳ τῆς Ἐκκλησίας πειθόμενοι, πρὸς τοὺς καθεύδοντας ἐν τάφοις οἱ γρηγοροῦντες ἐδράμετε· ἐπειδὴ τῷ τόπῳ στενοχωρούμενοι, τῷ πόθῳ πλατύνεσθε· ἐπειδὴ καθάπερ βότρυς φιλόχριστος δῆλος ὑπάρχει· οὖτα συνεσφιγμένοι τυγχάνετε· ἀκούσατε τὸ ποθούμενον ἡμῖν τοῦ θανάτου μυστήριον, δ καὶ μετὰ τὸ μαθεῖν οὐδεὶς δύναται καταλαβεῖν.

B'. Ὁ δεσπότης Χριστὸς, ὁ Γείτος τοῦ Θεοῦ ὁ μονο-

¹ Thess. iv, 16.

(1) Index librorum Palatii, τοῖς ἀγίοις Γρηγορίοις. Sic quoque celebrant Menæa. Combeb.

(2) Mortuorum thesauro. In martyrio, uti ex duabus orat. Chrysostomi quæ exstant tom. V Bacæi, haberi potest. At neque aliorum fidelium vindicatur illic defuisse sepulcra. Combeb.

(3) Ut se ipsum excitaturus, ὡς ἀναστήσων ἑαυτὸν. De animi sola resurrectione accipi possit, ut quis se ipsum exsuscitet: tametsi in ea quoque Deus auctor est. Sic forte littera minus integra ac sana. Id.

γενής, ἀπὸ γυνώμης οἰκείας, ἐξ ἀνάγκης (4) εἰς τὸν σταυρὸν ἀνελθόν, καὶ τῇ τῶν χειρῶν ἔκτάσει πᾶσαν ἐκδικήσας τὴν κτίσιν, καὶ πάσας τὰς ἀοράτους καὶ πονηρὰς δυνάμεις στηλιτεύσας τῷ οἰκείῳ πάθει τοῦ σώματος, ἡθέλησε τὴν ἄγιαν αὐτοῦ σάρκα γεύσασθαι τῇς τριημέρου νεκρώσεως ὑπὲρ πάστης τῆς φύσεως, ἵνα δὲ αὐτῆς τῷ νενεκρωμένῳ γένει τὴν ἀθανατίαν γαρίστεται· καὶ δὴ κλίνεις τὴν ἄγιαν αὐτοῦ κεφαλὴν, ἐκέλευσεν ὡς θεραπαινίδιον τῇ τελευτῇ προσελθεῖν τῇ σαρκὶ· καὶ παραχρῆμα παρεγένετο καθάπερ δοῦλος ὁ Θάνατος, διακονῶν τῷ δεσποτικῷ διατάγματι· καὶ λαβὼν, κατεῖχεν, ὅπερ ἐπετράπη σῶμα λαβεῖν. Τοῦ δὲ σώματος ἐκείνου τοῦ φωνεροῦ τοῖς χερούσιμοι, καὶ φρεκτοῦ τοῖς σεραφίμ, ὑπὸ τοῦ Θανάτου κρατηθέντος, οὕτως, ὡς ἡθέλησεν ὁ τοῦ σώματος Κύριος, καὶ τῆς ψυχῆς τοῦ Σωτῆρος δραμούσης εὐαγγελίσασθαι ταῖς ψυχαῖς τὴν ἀπολύτρωσιν αὐτῶν· καὶ τῆς θεάτητος αὐτοῦ, καὶ μετὰ τοῦ σώματος οὕτης καὶ μετὰ τῆς ψυχῆς· οὐ γάρ ἔχωρίσθη μετὰ τὴν ἔνωσιν ἡ θεάτης τῆς ἀνθρωπότητος οὐδαμῶς οὐδαμοῦ· ἀλλὰ καὶ ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἦν· καὶ ἐν τάφῳ παρῆν ἀπαθῶς, ἀφθαρτον φυλάττουσα τὸ ἔαυτῆς περιβόλαιον· τούτων οὕτως οἰκονομηθέντων. Ιωσήφ τις ἀνὴρ εὐγενῆς τε καὶ πλούσιος, ἀπὸ Ἀριμαθαίας δρυμώμενος, τοῦ ἐσταυρωμένου μαθητῆς γεγονὼς, τελευταίαν τῷ διδυσκάλῳ μετὰ τὴν τελευτὴν ἀποδιδοὺς ἀμοιβὴν, προσῆλθε τῷ Πιλάτῳ, παρακαλῶν αὐτὸν καὶ λέγων· «Ὑπὲρ νεκροῦ ταύτην (5) ποιεῦμαι τὴν δέτησιν, παρὰ μὲν τῶν ἔχθρῶν συκοφαντηθέντος, παρὰ δὲ τῶν φίλων καταλειφθέντος, τῷ τοῦ πάθους καιρῷ. » Υπὲρ νεκροῦ ἰκετεύω, μὴ κεκτημένου μήτε χρυσὸν, μήτε ἀργυρὸν, μήτε στρατιώτας, μήτε συμμάχους, μήτε δορυφόρους, εἰ μὴ μόνον μητέρα πενιχρὸν, τῷ αὐτοῦ τόκῳ πλουτήσασαν. «Ὑπὲρ νεκροῦ πρεσβεύω ἔκουσίως ἀποθανόντος· εἰ μὴ γάρ ἡθέλησεν, οὐκ ἂν ἐτελεύτησε. Καθαιρείσθω τοῖνυν ἀπὸ τοῦ σταυροῦ λοιπὸν, δι μηδένα μηδὲν ἡδικηκώς, εὐεργεσίας δὲ μυρίας τατιμηκώς. Χάρισαι μοι χάριν, ἡς οὐκ ἔχεις ἄλλην ἀμείνων χάριν μοι χάρισαι, μακάριον ποιοῦσάν με, τὴν ταύτην δεχόμενον. Δωρῆσαι μοι τὸν ζωοποιὸν τοῦτον νεκρὸν, ἵνα λαβὼν αὐτὸν, καλύψω τῇ γῇ. Δωρῆσαι μοι τὸ τρισμακάριον σῶμα, ὅπερ νεκρούμενον ἡ κτίσις ἐπέκινθησεν Ἰδοῦσα. Δωρῆσαι μοι σῶμα ὅπερ ἀποπνέον οὐ ναὸς θεασάμενος, τὸ ἔαυτοῦ περιέσχισε καταπέτεται. Δωρῆσαι μοι σῶμα, δι' οὗ αἱ πέτραι σχισθεῖσαι, τῷ ρήγματι τὸ πένθος ἐμήνυσαν. Καταφιλήσαι τὰ τραύματα τῶν ἀγίων χειρῶν, δι' ᾧ τῆς ἐμῆς ψυχῆς ἐθεραπεύθη τὰ τραύματα. Ψηλαφήσω τὴν ἄγραντον ἐκείνην πλευράν, ἀφ' ἣς ἐπήγασεν αἷμα μυστικὸν, καὶ ὕδωρ ὀνταγεννήσεως. Ἐνταφιάσωτεν αἱ χειρες αὐτοι τὴν μετίλοντα λύσιν τοῦ Θανάτου τὰ σπάργανα. Κηδεύσωσιν οὖτοι οἱ ἀμαρτωλοὶ δάκτυλοι τὸν πάσης δικαιοσύνης ἐργάτην καὶ παιδεύτην. » Αφοιμαι τῆς ἀναμαρτῆτου σαρκὸς, ἡς πᾶς ὁ μετὰ πίστεως ἀπέδρενος, τρισμακάριος. Ἱροπέρφυτος

³ Coloss. ii, 16.

(4) Εξ ἀναγκ. Deest.

(5) Hunc pro mortuo, tunc illi fere personorum ac similia loquuntur neoplatonici indecēt. Eucl. En.

A ipse voluntate, nulla vero necessitate, crucem descendens, manibusque extensis universam ulciseens creaturam, ac invisibiles omnes malignasque virtutes propria corporis passione traducens³, sanctam carnem suam mortem triduanam pro naturae totius salutē gustare voluit: atque adeo inclinans sanctum suum caput, morteni ceu ancillam ad carnem accedere jussit. Actutum vero humili famulatu mors adsuit Domini obsequens jussioni; corpusque quod iussa erat accipere, accipiens tenuit. Cum sic ergo corpus illud tremendum Cherubinis ac Seraphinis horrendum a morte teneretur, quemadmodum voluit corporis Dominus, animaque Salvatoris evangelizatura animabus earum redemptionem ocius abiisset; essetque ejus deitas utriusque comes (nusquam enim aliquando deitas post unionem ab humanitate discessit): quin et erat in cœlis aderatque impatibiliter sepulcro, saum ipsius indumentum a corruptione servans innoxium: his, inquam, ita dispensatione gestis, vir quidam nobilis pariter ac dives, Joseph nomine, ab Arimathia, qui fuisset Crucifixi discipulus, supremam post mortem magistro vicem reddens, accessit ad Pilatum, obsecrans ac dicens: « Hanc pro mortuo petitionem facio; pro mortuo, inquam, calumniam passo ab hostiis, et ab amicis passionis tempore derelicto. Pro mortuo supplico, habente nequa surum neque argentum neque milites neque auxiliarios neque stipatores, præterquam tantum pauperculam matrem, ejus partu divitem effectam. Oratum venio pro mortuo, sponte sua morte defuncto: nisi enim voluisse, minime gentium mortuus esset. Ceterum ergo deponatur de cruce is qui nihil quemquam injuste læsit, sed innumerabilibus omnes beneficiis honoravit. Gratiam mihi largire, qua tibi nulla suppetit melior. Mihi gratiam largire, quam qui suscipiam ipse beatus efficiar. Dona mihi mortuum hunc vivissem, ut accipiens humi abscondam. Dona mihi ter beatum corpus, quod videns exspirans contuens templum, suum ipsum velamen concidit. Dona mihi corpus, per quod scissæ petræ ruptura luctum prodiderunt. Deosculabor sacrarum manuum vulnera, quibus animæ meæ vulnera curata sunt. Palpabo latus illud intemeratum, a qua sanguis mysticus ac aqua regenerationis, ceu fonte manarunt. Sepeliant manus hæ eum qui mortis fascias est soluturus. Justa reddant peccatores hī digiti ei, qui justitiam omnem operatus est atque docuit. Tangam carnem innocentem, quam ter beatus, quisquis cum fide tangit. Illum deducam ad monumentum, qui mortuis aperturus est monumenta, inferam defunctis resurrectionis fontem. Iis etiam qui detinentur in inferno, lucernam resurrectionis accendam. »

opus, Orat. eodem argumento, quam edita multis versionibus representant, possitque vix non alia producitur. Reg. cod. num. 545. Id.

ἐπὶ τῷ μνήματι τὸν μέλιοντα τοῖς νεκροῖς ἀνοίγειν τὰ μνημεῖα· ἐπαγάγω τοῖς κατοιχομένοις τὴν τῆς ἀναστάσεως πτυγήν. "Ἄψῳ καὶ τοῖς ἐν τῷ ἄδῃ κατεχομένοις τὸν θύγον τῆς ἀναστάσεως." *

III. Hanc quidem pie Joseph; acquievitque clementer Pilatus ac benigne: divina quippe virtus mortui quem is requirebat, qua Deum ratione deceat, praesto efficax conatu adiuit, atque Pilati animum ad acquiescendum mollivit atque inflexit; actumque qui postulaturus accesserat, pollinctor evasit. Accipiens enim corpus desideratum, exosculabatur ei circumfusus; suaque ipsius fabia membris sanctis coaptans, ita apud se reputabat: Si quidem mulier fluens sanguine, ubi fide vestem ejus tetigisset, exsiccavit sanguinis fontem³; tangens ego divinum ipsius corpus, quae non munera obtinebo? Tum vero munda sindone mundam involvens margaritam, posuit eum in monumento suo novo; advolvensque lapidem ad ostium sepulcri, lugens reveritus est; crebro revertens ad monumentum, ac se privatum praceptorum lugens. Enimvero occupavit religiosam Josephi sollicitudinem irreligiosa Iudeorum impietas. Rursus enim congregati Dei hostes in die Sabbati, accesserunt ad Pilatum, dicentes: Domine, recordati sumus, quia seductor ille dixit adhuc vivens: Post tres dies resurgam. Jube ergo custodiri sepulcrum usque in diem tertium: ne forte venientes discipuli ejus nocte, furentur eum, et dicant plebi: Surrexit a mortuis: et erit novissimus error peior priore⁴. Quid tu ais, seductor ac scelesti Jude? Num seductor, qui tuę gentis leprosos sanavit? Num seductor, qui cœcos contribules tuos a congenita eis nocte liberavit? Num seductor, qui obsessos a dæmonibus a dæmoniaco furore absolvit? Num seductor, qui in deserto mensam ultro instructam apposuit? Num seductor, qui Lazarum accesserit e sepulcro, mortuumque, velut dormiret, verbo expergescit? Ergone fuit Christus seductor? Ecquis vero alius verax? Fuit seductor Christus? Quid ergo metuis quod pronuntiavit seductor? Fuit seductor? Quid ergo mortui vocem times? Prorsus aliquid de resurrectione dixit, dum adhuc viveret? Prorsus fidem habes iis quae prædicti? Quid ergo frustra pro eventu affigeris? Si quidem igitur non resurrexerit mortuus hic de quo es sollicitus, utique seductor est, juxta quod ipse blasphemematis.

IV. Quid ergo Pilatus ad eos? «Habetis custodiam; ite, custodite sicut scitis⁵. Si quidem Dei hostem ac scelestum, quem appellatis, usque adeo horretis; si quidem viventes ipsi, adeo mortuum timetis, habetis custodiam; habetis milites: multi aeiem adversus unum instruite; custodite tremendum vobis mortuum sicut scitis. Vultis obsignare sepulcrum? obsignate. Vultis circumdare catenis ferreis? circumdate. Ne ad extremum dixeritis: Si nobis licuisset præsidio tenere sepulcrum ac custodire, non amisissemus mortuum. Ite, custodite, sicut scitis.

A. Ταῦτα Ἰωανᾶ μὲν ἔλεγεν εὑσέβως· ὁ δὲ Πιλάτος ὑπήκουεν εὐμενῶς· ἡ γὰρ θεία δύναμις τοῦ παρ' αὐτοῦ ζητουμένου νεκροῦ, ἐνέργει τοῖς πράττουσι θεοπρεπῶς, καὶ τὴν τοῦ Πιλάτου ψυχὴν πρὸς ὑπακοὴν κατεμάλαττε· καὶ παραχρῆμα ὁ πρεσβευτὴς, καὶ ἐνταφιαστὴς ἐδείχνυτο. Λαβὼν γὰρ ὅπερ ἐπόθει σῶμα, κατεψίλει τοῦτο περιχυθεὶς, καὶ τὰ ἔστοις χεῖλη τοῖς ὀστοῖς προσήρμοστε μέλεσι· λογιζόμενος καθ' ἔχυτὸν, ὅτι Εἰ ή τοῦ Ἰματίου αὐτοῦ γυνὴ αἱμόρροις ἀβαμένη πιετῶς, κατεξήρχε τοῦ αἵματος τὴν πτηγὴν, ἐγὼ αὐτοῦ τοῦ θείου σώματος ἀπτόμενος, ποίων οὐ τεύχομαι διωρεῶν; Εἴτα σινδόνι καθαρῷ περιβαλλὼν τὸν καθαρὸν μαργαρίτην, ἐν τῷ μνήματι αὐτοῦ τῷ καὶ νῦν τοῦτον τέθεικε· καὶ λίθον ἐπιβαλλὼν τῷ στόματι τῆς θύρας, μετὰ δικρύων ὑπέστρεψε, πυκνὰ πρὸς τὸν τάφον ὑποστρεψάμενος, καὶ τὴν στέρησιν τοῦ διδασκάλου θρηγῶν. Ἄλλ' ἔφθασε τὴν τοῦ Ἰωανᾶ εὐσέβειαν ἡ τῶν Ιουδαίων δυσσέβεια. Πάλιν γὰρ οἱ θεομάχοι συγαθροισθέντες ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ Σαββάτου, προσῆλθον τῷ Πιλάτῳ λέγοντες· Κύριε, ἐμνήσθημεν, ὅτι ὁ πλάτος ἐκεῖνος ἔτι τῷ εἶπε· Μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἐγείρομαι. Κέλευσον οὖν ἀσφαλισθῆται τὸν τάφον ἕως τῆς τρίτης ἡμέρας· μήποτε ἐλθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ τυχόδες, κλέψωσιν αὐτὸν, καὶ εἰποσι τῷ λαῷ, ὅτι Ἡγέρθη ἀπὸ τῶν νεκρῶν· καὶ ἔσται ἡ ἐσχάτη πλάτη χείρων τῆς πρώτης. Τί λέγεις σὺ, ὁ πλάτος καὶ παράνομες Ιουδαῖοι; Πλάνος ἦν ὁ τοὺς διοσθένους σου λεπροὺς ιατάμενος; Πλάνος ἦν ὁ τοὺς διοφύλους σου τυφλοὺς ἀπαλλάξας τῆς συγγεννηθείστης αὐτοῖς νυκτός; Πλάνος ἦν ὁ τοὺς δαιμονιῶντας ἐλευθερώσας τῆς τῶν δαιμόνων μανίας; Πλάνος ἦν ὁ κατὰ τὸν ἕρημον παραθείσοι τράπεζαν ἀγεώργητον; Πλάνος ἦν ὁ τὸν Λάζαρον ἐκ τάφου μεταπεμψάμενος, καὶ τὸν νεκρὸν ὡς ὑπνοῦντα ἀφυπνώσας τῷ φήματι; Πλάνος ἦν ὁ Χριστός; Καὶ τίς ἔτερος ἀληθής; Πλάνος ἦν ὁ Χριστός; Τί οὖν δέδοικας ἀπερ ὁ πλάτος ἐφθέγξατο; Πλάνος ἦν; Τί οὖν φοβῇ τοῦ νεκροῦ τὴν φωνὴν; "Ολας εἶπέ τι περὶ τῆς ἀναστάσεως ἔτι ζῶν; "Ολας πιστεύεις αὐτοῦ ταῖς προφήσεσι; Τί οὖν εἰκῇ ταλαιπωρεῖς πρὸς τὴν ἔκβασιν; "Ἐὰν οὖν μὴ ἀναστῇ οὗτος ὁ νεκρὸς ὁ παρὰ σοῦ μεριμνώμενος, πλάτος ἔστιν, ὡς σὺ βλασφημεῖς.

D. Τί οὖν πρὸς αὐτοὺς ὁ Πιλάτος; «Ἐχετε κουστωδίαν, ὑπάγετε, ἀσφαλισασθε ὡς οἴδατε. Εἰ τὸν ἀντίθεον καὶ παράνομον, ὃν ὑμεῖς οὕτω ἀποκαλεῖτε, τοσοῦτον πεφρίκατε· εἰ τὸν νεκρὸν οἱ ζῶντες οὕτω δεδοίκατε, ἔχετε κουστωδίαν· ἔχετε στρατιώτας· στρατεύσατε κατὰ τοῦ ἐνὸς οἱ πολλοὶ· ἀσφαλισασθε τὸν φοβερὸν ὑμῖν νεκρὸν, ὡς οἴδατε. Θέλετε σφραγίσατε τὸν τάφον; σφραγίσατε. Θέλετε σιδηραῖς ἀλύσεσι περιβαλεῖν; περιβάλετε. Μή εἴπητε τελευταῖον, Εἰ συνεχωρήθημεν φρουρῆσαι τὸν τάφον, οὐκ ἀπολέσαμεν τὸν νεκρόν. Ὑπάγετε, ἀσφαλισασθε ὡς

* Matth. ix, 20, 21. + Matth. xxvii, 63, 64. * ibid. 65.

(6) Τοῦτο. Scribe τούτῳ.

οίδατε. Ἐὰν δφθῆ Πέτρος ἔκει, τοῖς ὅπλοις αὐτὸν διαχειρίσασθε. Ἐὰν παραγένηται τις τῶν τοῦ Ναζαρείου μαθητῶν, ἀναστάντες εὐθὺς ἀποκτείνατε. Ἐπιμείνατε γρηγοροῦντες καὶ φυλάττοντες ἀκριβῶς, ἵνα μηδεὶς τῶν ὑπόπτων ὑποκλέψῃ τὸν ὑμέτερον ἔχθρον δυνηθῇ. » Τοιούτοις οὖν λόγοις τε καὶ ὅπλοις καὶ στρατιώταις ἐφοδιασθέντες οἱ τοῦ Σωτῆρος ἔχθροί, μετὰ πολλῆς προθυμίας τε καὶ μανίας τὸν τάφον κατέλαβον· καὶ σι-
ξηρᾶς σφραγίδας ἐπιθέντες τῷ μνήματι, παρεχάθηντο φυλάττοντες, ἔως δπαρ' αὐτοῖς φυλαττόμενος ἡβουλήθη.

E. Ἐν τούτῳ δὲ τῷ καιρῷ, δευτέρας ἐπιγενομένης ἡμέρας, ὁ θάνατος κατὰ τὴν πρώτην ἡμέραν, ἐν ἑαυτῷ τὸ θήραμα περιέστρεψε· καὶ τοῦτο μαστισθαί τοῖς ὀδοῦσι τῆς διαφθορᾶς θέλων, οὐκ ἴσχυσε. Καὶ πάλιν κατὰ τὴν δεύτεραν ὅμοίως ἀπογεύσασθαι βουλόμενος, οὐκ ἤδυνατο. Ἦπειρι τοίνυν καθ' ἑαυτὸν, καὶ πρὸς ἑαυτὸν, ὡς εἰκός, τοιοῦτος ἦν διαλογιζόμενος· «Τίς ἐστιν οὗτος ὁ ἀκαταμάχητος καὶ ἔνος νεκρός; Τίς ἐστιν ὁ κατὰνόμον νεκρός, καὶ ὑπὲρ ὑόμον φυλαττόμενος ἀφθαρτος; Θεὸς οὐκ ἐστιν· οὐ γάρ ἀπέθανεν ἀσώματος ὅν. Ἀγγελος οὐκ ἐστιν· ἀνθρωπεῖν γάρ ἔχει μορφὴν. Ως Ἄδαμ ὑπόκειται μοι, καὶ ὡς Ἄδαμ οὐχ ὑπόκειται τῇ φθορᾷ. Ως ἀνθρωπος ὑπέμεινε τελευτὴν, παθεῖν ὡς θνητὸν οὐκ ἀνέχεται. Ἡ σάρξ αὐτοῦ κρείττων ὑπάρχει διαφθορᾶς. Οὐδεὶς τῶν ἐξ αἰώνος ὑπὲρ ἐμοῦ βασιλευθέντων νεκρῶν, τοιοῦτον σῶμα κεκτημένος, παρεγένετο πρός με. Ἀρα μὴ τοῦτο τὸ σῶμα φθρημά ἐστι τοῦ Θεοῦ, καὶ διὸ τοῦτο κατὰ τὸν ἐμοῦ στόματος οὗτως ἐστόμωται; Ἀρα μὴ αὕτη ἐστὶν ἡ τοῦ Θεοῦ Λόγου σκηνή; Ἀρα μὴ οὗτος ἐστιν ὁ ναὸς τοῦ εἰπόντος πρὸς τοὺς Ἰουδαίους· Λύσατε τὸν ναὸν τοῦτον, καὶ ἐρ τρισὶν ἡμέραις ἐγερὼ αὐτὸν; Ἀρα μὴ πρὸς ἀνάστασιν ἀδιάφθορος οὗτος φυλάττεται; Ἀρα μὴ κατάσκοπός ἐστι τῶν νεκρῶν, ὁ παράδοξος οὗτος νεκρός; Ἀρα μὴ καὶ τοὺς πάλαι παρ' ἐμοῦ καταποθέντας νεκροὺς λαβὼν ἐντεῦθεν, ἀνάξει σὺν αὐτῷ; Ἀρα μὴ καθάπερ Ἰωνᾶς ἐν τῇ κοιλίᾳ τοῦ κήπους ἀκινδύνως ἐκολιτεύσατο, οὗτως καὶ οὗτος παρ' ἐμοὶ διατρίβει, καὶ περιμένει τὴν τρίτην ἡμέραν, ἵνα τότε πρῶτος ἀναστάς, ὑποδεξῇ καὶ τοῖς ἄλλοις νεκροῖς τὰς πύλας; » Τοῖς πράγμασιν, οὐ τοῖς ρήμασιν [οὗτως] θάνατος ἀπεφθέγγετο.

G. [Τούτων δὲ] οὗτως γεγενημένων, καὶ τῶν Ἰουδαίων τῶν φυλάκων παρακαθημένων τῷ μνήματι, Όψε Σαββάτων (7), τῇ ἐπιφωσκούσῃ εἰς μίαν Σαββάτων, μελλούσῃς ἐπιλαμβάνεσθαι Κυριακῆς, ἥλθε Μαρία ἡ Μαγδαληνή, καὶ ἡ διἱη Μαρία θεωρῆσαι τὸν τάφον. Ως ξένων καὶ παραδόξων θαυμάτων! Πέτρος ὁ πρῶτος στρατηγὸς τοῦ Χριστοῦ, φοβηθεὶς γλωτταν παιδίσκης, ἤρνησατο ζῶντα τὸν ἑαυτοῦ Δεσπότην, καὶ γυναικες ἀσθενέσταται καὶ δειλαι, μετ' αὐτῆς (8) παρεγένοντο τιμῆσας τὸν οὐκεῖν διδάσκαλον. Ήλθον θεωρῆσαι τὸν τάφον. Οὐδέποτε γάρ ἀκριβῶς ἐπίστευον (9) τῷ λόγῳ τῆς

* Joan. ii, 49. † Matth. xii, 40; Luc. xi, 50.

(7) Σερο Σαββατούμ, ὅψε Σαββάτων. Velut tarde, ac longe jam transactio Sabbato: ut jam satis in Joan. Thessalon.

(8) Μετ' αὐτῆς. Forte deest ἡμέρας. I.e.

A Si quidem illic visus sit Petrus, manus in eum violentas injicite. Si quis accesserit e discipulis Nazarei, statim exsurgentes eum occidite. Permanete vigiles ac diligenter custodientes, ut ne quis non fidus hostem vestrum suffurari possit. » Talibus itaque verbis pariter armisque ac militibus Christi Salvatoris hostes instructi, multa alacritate furorique ad sepulcrum venerunt: cumque adhibuerint signacula ferrea, assederunt custodientes, quandiu is quem illi custodiebat, voluit.

B V. Interea vero cum dies altera advenisset, mors in seipsa, velut prima die circumversabat prædam; volensque corruptionis dentibus eam mandere, minime valuit: ac rursus similiter, velut altera die volens degustare, non potuit. Anceps itaque consilii apud se hærebat, ac secum ipsa, ut videri potest, talia cogitabat. «Quis iste est inexpugnabilis ac novus mortuus? Quis, inquam, qui juxta legem mortuus sit, ac supra legem servetur incorruptus? Plaue, non est Deus: non enim mortuus esset qui esset incorporeus. Neque item est angelus; quippe humanam formam est indutus. Mihi velut Adam subjectus est, neque ut Adam corruptioni subjacet. Mortem sustinuit tanquam homo, nec affici sustinet tanquam mortalis. Ejus caro, corruptione fortior est. Nullus mortuorum quos a saeculo habui subjectos, tali ad me venit corpore. Num corpus illud, Dei est testamentum, eoque ita adversus os meum obduruit? Num Dei Verbi hoc tabernaculum est? Num hoc ejus est templum, qui dixit ad Judæos: Solvite templum hoc, et in tribus diebus excitabo illud? Nunquid hic, immunis a corruptione, ad resurrectionem servatur? Nunquid novus hic mortuus mortuorum explorator venit? Num vero etiam, quos olim deglutivi mortuos, secum assumens reducturus est? Nunquid sicut Jonas nullo salutis discrimine in ventre ceti moratus est, ita et hic apud me moratur, ac diem tertium resurrectionis exspectat? ut tunc primus ipse resurgens, aliis quoque mortuis quibus emergant portas ostendat? » Ita mors, rebus loquebatur, non verbis.

C VI. His porro ita gestis, ac Judæis una cum custodibus assidentibus monumento, Sero Sabbatum, ea D die quæ lucescit in primam Sabbatum, cum jam Dominica dies exceptura esset, venit Maria Magdalene, et altera Maria videre sepulcrum⁸. O res novas ac mirabiles! Primus Christi ducum Petrus, ancillæ veritus linguam, viventem negavit Dominum; imbecillimæque ac timidæ mulieres, prima statim luce adfuerunt, Magistrum suum honoraturæ. Venerunt videre sepulcrum. Nondum enim accurate credebant sermoni resurrectionis. Venerunt videre sepulcrum, ut, viso monumento, aliquam mee-

* Matth. xxviii, 1.

(9) Nondum accurate credebant. Primus iste ad monumentum accessus ad videndum, quemadmodum habet Matthæus, ex sola devotione, nulla infidelitate potuit esse; sed aliqua ad summum igno-

oris consolationem captarent. Solet siquidem A mœstos animos solari, conspectum sepulcrum ac provocatæ lacrymæ. Venerunt videre sepulcrum; ac accedebant quidem quantum cupiebant, sed non audebant propter metum Judæorum. Clanculum vero suffratæ ingressum, unguenta sepulcro aspergebant, rursumque furtim recedebant; ac ita a longe stantes, oculosque lacrymis plenos in sepulcrum intendentes, gemitibus sibi et ululatibus videbant fovere Dominum. Quandoque etiam adversus Judeos clamantes, voce submissa apud se querelas movebant, atque verba ejusmodi, ut videri potest, dicebant: « Quomodo talia adversus talem Dominum patrare præsumpsere, cui nihil criminis juste objicere possent? Qui non horruerunt eum affigere cruci, quem sol fugit cruci affixum videns? Qui non timuerunt eum morti tradere, qui nihil dignum morte fecisset? Quomodo nec post mortem satiati sunt in eum desævire, cui frustra insidiati essent? Esto, dum viveret, tanto in eum furore debacchati sunt; quid etiam post mortem monumento assident, nec sinunt proprius beneficiis affectos accedere, ac liberius sepulcrum adorare; atque ut quisque pro ea quam accepit gratia, modicam aliquam in lacrymis vicem retribuat? »

B νῆσαι τῷ τάφῳ, καὶ τῆς ἐρήμης ἔλαβον χάριτος, ἔκκειτον ἀποδοῦναι μικράν τινα ἐν δάχρυσιν ἀμοιβήν;

VII. Cum sic mulieres lugerent ac Christum lamentarentur velut mortuum, Dominus ipse quem talibus prosequerentur lamentis, custodum latens oculos, ac relinquens sepulcrum signatum, seque illo substrahens, qua novit ipse ratione, angelum misit verba ejuscemodi ad eum dicens: « Vade ad mulieres illas fortes atque fideles; ad mulieres, inquam, lugentes meque adhuc mortuum arbitrantes, ac doce eas, viciisse me mortem ac vivere, sicut vi- des. Earum transmuta animos a mœstitia ad letitiam. Transfer tua dextera quem multorum dexteræ lapidem munierunt. Fac noverint quam multa pos- sit unus ac legitimus miles, justi ac legitimi Regis adversus tyrannicos improbos multos milites. Induc mulieres in sepulcri thalamum, ut ubi locum ultro mihi susceptæ a morte sepulturæ didicerint, meam potentiam laudent. Etiam militibus sepulcri custodibus terribilis appare. Omnes aspectus tui terrore perterre, ut ex tua noverint fortitudine, non ex imbecillitate, sed clementia, eorum me faciatis sustinuisse. Tu simul incéde, regni tesseram ferens in ore; unaque ego tecum veniens, iterum movebo

C rantia circumstantiae primæ resurrectionis intra diem tertium, cujus nullam Dominus distinete horam signasset. Videtur tamen Gregorius iis verbis universum notare infidelitatis. Nihil explicat quam intelligat alteram Mariam. Fuit forte et ipse in sententia Gregorii Nysseni, Chrysostomi, etc., ut illa fuerit sancta Dei Génitrix: proindeque fuerit in sententia Origenis hom. 13 in *Lucam*, Cyrilli, et Amphiliachii homiliis de occurso: quam pietas Christiana non admittit: nisi forte ita infidelitas exponitur, ut absque ullo peccato, in sola velut inconsideratione ab absorbente dolore posita fuerit,

A ἀναστάσεως. Ἡλθορ θεωρῆσαι τὸν τάφον, ὥστε λαβεῖν παραμυθίαν τινὰ τῆς ἀθυμίας τῇ θέᾳ τοῦ μνήματος. Οἶδε γάρ φυχὰς ὁδυνωμένας παραμυθεῖσθαι τάφος ὑποφαινόμενος, καὶ δάχρυον ἐκκαλούμενον. Ἡλθορ θεωρῆσαι τὸν τάφον, καὶ ἐπλησίαζον μὲν ὅσον ἐπόθουν· οὐκ ἐτόλμων δὲ διὰ τὸν φόρον τῶν Ιουδαίων. Ὑποκλέπτουσαι οὖν λαθραίως τὴν εἰσόδον, ἐπέσπαττον τῷ τάφῳ μῆρα, καὶ πάλιν ἀνεγέρουν λανθάνουσαι, καὶ πέριρωθεν οὔτως ιστάμεναι, καὶ τοὺς ὀφθαλμούς δεδακρυμένους εἰς τὸν τάφον ἐκτίνουσαι, τοῖς στεναγμοῖς καὶ τοῖς δύνρυμοῖς ἐνδυζον θεραπεύειν τὸν Κύριον. Καὶ που καὶ τῶν Ιουδαίων κατεβόων ἡρεμαῖς φωνῇ πρὸς ἄλληλας τὰς κατηγορίας ποιούμενοι, τοιάδε φάσκουσαι ὡς εἰκός· « Πῶς ἐτέλμησαν κατὰ τοιούτου Δεσπότου τοιαῦτα, μηδὲν αὐτῷ δίκαιον ἔχοντες ἐγκαλεῖν; Πῶς οὐκ ἔφριξαν σταυρῷ προστηλῶσαι, δὸν σταυρούμενον Ιδὼν ὁ ἤλιος ἔφυγε; Πῶς οὐκ ἐφοβήθησαν θανάτῳ παραδοῦναι τὸν μηδὲν ἀξιον θανάτου ποιήσαντα; Πῶς οὐκ ἔλαβον κόρον τῆς οἰκείας ὡμοτητος, οὐδὲ μετὰ θάνατον τοῦ μάτην ὑπ’ αὐτῶν ἐπιβουλευθέντος; » Εστω, κατὰ τὸν καιρὸν τῆς ζωῆς, τοσαύτην κατ’ αὐτοῦ μανίαν ἐμάνησαν· τί καὶ μετὰ τελευτὴν τῷ μνήματι προεδρεύουσι, καὶ τοὺς εὐεργετηθέντας κωλύουσι προσελθεῖν, καὶ μετὰ παρήσας προσκυνῆσαι τῷ τάφῳ, καὶ μετὰ μικράν τινα ἐν δάχρυσιν ἀμοιβήν;

Z. Οὔτως δύνρομένων τῶν γυναικῶν καὶ πενθουσῶν ὡς νεκρὸν τὸν Χριστὸν, αὐτὸς ὁ παρ’ αὐτῶν πενθούμενος Δεσπότης, λαθὼν τῶν φυλάκων τοὺς ὀφθαλμούς, καὶ τὸν τάφον ἐσφραγισμένον καταλειπών, καὶ τούτου ὑπεκόραμὸν ὡς οἴδε μόνος αὐτὸς, ἄγγελον μετεστεῖλατο λέγων πρὸς αὐτόν· « Ἀπελθε πρὸς ταύτας τὰς γυναικας τὰς ἀνδρείας τε καὶ πιστάς τὰς πενθούσας, καὶ νομιζούσας ἔτι με νεκρὸν είναι, καὶ διδάξον αὐτὰς ὡς νενίκηκα τὸν θάνατον, καὶ ζῶ, καθάπερ δρᾶς. Μετάτησον αὐτὰς ἐκ σκυθρωπότητος πρὸς φαιδρότητα. Μετάθεε τῇ σῇ δεξιᾷ τὸν λίθον, δὸν ἡσφαλίσαντο τῶν πολλῶν αἱ δεξιαί. Πείσον αὐτὰς πόσα δύναται στρατιώτης εἰς ἔννομος βασιλέως ἐνόμου, κατὰ στρατιωτῶν τυραννικῶν ἀνδρῶν πολλῶν. Εἰσάγαγε τὰς γυναικας εἰς τὸν τοῦ τάφου θάλαμον· ἵνα κατακαθοῦσαι τὸν τόπον τῆς ἔκουσίου μου νεκρώσεως, ἀνυμνήσωσί μου τὴν δύναμιν. Φάνηθε καὶ τοῖς τοῦ μνήματος φύλαξι φοβερός. Κατάπληξον πάντας τῷ φόρῳ σου τῆς ὄψεως, ἵνα μάθωσιν ἐκ τῆς σῆς Ισχύος, ὡς οὐκ ἔξι ἀπθενεῖται, ἀλλ’ ἐκ φιλανθρωπίας θραυσυνομένους αὐτοὺς ὑπήνεγκα. Σὺ συμβάδιζε φέρων ἐπὶ τοῦ στόματος τῆς βασιλείας τὸ σύνθημα (10). »

D ita Deo permittente ad auctiorem cruciatum ac meriti cumulum. Sic enim negativa ejusmodi infidelitas videri posset nec Mariam dedecere, per quam illa œconomiam suam ac martyrium acerbissimum completeret. Georgius Nicom. in Mariæ assiduitatem in Domini sepulcro, multis resellit eam de Maria Domini matre dicta Maria Jacobi, sententiam.lo.

(10) Regni tesseram, τῆς βασιλείας τὸ σύνθημα. Puta faustam illam vocem, Surrexit Dominus, etc. que plane tessera sit novi regni Christi. lo.

κάγῳ οὐν σοὶ παραγενόμενος, ταλεύσω πάλιν τὴν γῆν, ἵνα τῆς σῆς ἐπαγγελίας ὁ σεισμὸς συνήγορος γένηται. »

H. Κατέλαβε δὲ ταχέως τὸν Δεσποτικὸν τάφον ὁ ἄγγελος· οὐ γάρ ἐτόλμησε παρακοῦσαι Δεσπότου προστάζαντος. Καὶ πρῶτον μὲν παραγενόμενος, ἐτίναξεν ἐκ Θεμέλιων τὴν γῆν, ἵνα τοὺς φύλακας ἔξυπνίσας, ὑπὸ μάρτυσιν αὐτοῖς, εἰπῇ τὴν ἀιτίαν δι' ἣν παραγέγονεν. Εἶτα βλεπόντων αὐτῶν, ἀνεκύλεισε τὸν λίθον ἐκ τῆς θύρας τοῦ μνημείου, καὶ ἐκάθησεν ἐπάνω αὐτοῦ καταγελῶν τῶν σιδηρῶν σφραγίδων, καὶ ἐπεμβαίνων τοῖς Ἰουδαίοις, ως λίθῳ πιστεύσασι τὴν ἀτράπειαν. «*He δέ η ιδέα αὐτοῦ ὡς ἀστραπή.*» Οπου γάρ νέφος ἀμαρτίας οὐκ ἐπισκιάζει, ἐκεῖ μορφὴ λαμπρότητος πολλή. **Kαὶ τὸ ἑνδυμα αὐτοῦ λευκὸν ὠσει χιών.** «*Ων γάρ ἔμελλε κηρύξσειν πράγματαν, τούτων καὶ μορφὴν καὶ στολὴν ἀξίαν ἐκέκτητο.*» Εδει γάρ, ἔδει, τὸν τοῦ φαιδροῦ πράγματος ἄγγελον ἐν ἀπασιν εἶναι φαιδρόν. Καταπλήξας δὲ τῷ πολλῷ φόνῳ τοὺς φύλακας, καὶ μικροῦ δεῖν πάντας τοὺς παρόντας Ἰουδαίους ποιήσας νεκρούς. «*Tί δεδοίκατε, πρὸς αὐτοὺς Ἑλεγεν, ὦ Φαρισαῖοι; Τί τρέμετε, καὶ πεπτώκατε πάντες ἐπὶ τῷ πρόσωπα ὑμῶν καθάπερ νεκροῖ;*» Έπ’ ἐμοῦ τοῦ δούλου νεκροῖ, καὶ ἐπὶ τοῦ Δεσπότου τολμηροῖ; «*Ο στρατιώτης ὥφθην ὑμῖν φοβερός, καὶ τῶν οὐρανῶν ὁ βασιλεὺς εὐκαταφρόνητος;*» Ενδει ἄγγέλου παρουσιαν ἀκινδύνως οὐ φέρετε· καὶ πῶς τοῦ δημιουργοῦ τῶν ἄγγελῶν τὴν ἐνέργειαν ἀμβλύνειν ὑπολαμβάνετε; «*Ἐρε τὸν οὐράνιον ἐργάτην, τὸν λίθον μετατιθέντα οὐ δυνάμενοι κωλύειν, πῶς τὸν τεχνίτην ὅλης τῆς κτίσεως βουλευμενον ἀνακτίσαι τοῦ σώματος αὐτοῦ τὸν ναὸν κωλύειν ἡδύνασθε;*» Τῷ δημιουργῆματι (11) κωλύειν οὐκ ἴσχύοντες, πῶς ἀνταίρειν ἐπιχειρεῖτε τῷ ποιητῇ; «*Ἄλλ’ ἀνάστητε καὶ περιβλέψατε πανταχόθεν ἀκριβῶς.*» Μή Πέτρος ἔστιν νῦν μετ’ ἐμοῦ; Μή τῶν ἀλιέων τις κλέπτει τὸν ἐμοὶ τὸν νεκρόν; Μή χρείαν ἔχει ὁ Θεὸς βοηθοῦ; Μή δεῖται συνεργοῦ τυνος ὁ Θεὸς Λόγος πρὸς τὴν ἀνάστασιν τῆς οἰκείας εαρχός; »

O. Ταῦτα πρὸς φύλακας καὶ τοὺς Φαρισαίους ὁ ἄγγελος λαλήσας, καὶ τούτους καταλιπὼν ἐφριμμένους καὶ τρέμοντας, ἐπέστρεψε πρὸς τὰς γυναικας τὸ πρόσωπον· καὶ πρῶτον μὲν δέδωκεν αὐταῖς κατατρυφῆσαι βλέμματος ἡμέρου καὶ προσηνοῦς. Ἐπειτα τῶν ψυχῶν αὐτῶν τὸν φόνον ἔξεβαλε βοῶν πρὸς αὐτάς. «*Μή φοβεῖσθε ὑμεῖς. Οὗτοι δειλιάτωσαν καὶ φοβεῖσθωσαν· ἔχθροὶ γάρ εἰσι καὶ πολέμιοι· ὑμεῖς δὲ μή φοβεῖσθε, ἀλλὰ σχετᾶτε καὶ χαίρετε.*» Αξια γάρ στεφάνων ἐπράξατε. Μή φοβεῖσθε ὑμεῖς· μιᾶς γάρ δεσποτείας ἔσμέν τὸν αὐτὸν δοξάζομεν Κύριον. Οἶδα δτι *Ἴησοῦν τὸν ἐσταυρωμένον ζητεῖτε.* οὐκ εἶπεν, *Ἴησοῦν τὸν νεκρόν· οὐ γάρ ἦν τότε νεκρός· ἀλλ’, *Ἴησοῦν τὸν ἐσταυρωμένον· τὸν δι-**

A *terram, quo terrae motus annuntiacioni tuae patrinos accedat.* »

VIII. Statim vero angelus ad sepulcrum Domini-
cum veuit: non enim ausus est non obedire præcepto Domini. Ut autem primum venisset, terram a fundamentis concussit, ut a somno excitatis custodibus, ipsis [coram testibusque, causam sui adventus ediceret. Tum vero videntibus illis revolvit lapidem ab ostio monumenti, ac sedit supra illum irridens signacula ferrea ut imbecilla, Judæisque insultans tanquam qui custodiā lapidi credidissent. Erat autem aspectus ejus sicut fulgur. Ubi enim non obumbrat nubes peccati, illic multa forma splendoris est. Et vestimentum ejus album sicut nix⁹. Quarum enim rerum erat prædictator futuros, iis congruam speciem stolamque habuit. Plane enim oportebat; par plane erat, ut lætæ rei numeri, per omnia lætus appareret. Ubi porro nimio metu perterrituisset custodes, parumque abesset, ut ne velut mortuos praesentes omnes Judæos effecisset, ait ad illos: «*Quid vos timetis, ο Φαρισαῖοι? Quid tremitis, omnesque velut mortui in facies concidistis?* Itane, me coram servo, mortui; coram autem Domino ferores ac temerarii? Sic ne miles vobis visus sum terribilis; Rex autem cœlorum contemptibilis? Non potestis, citra periculi ansam, militis unius præsentiam ferre; ac angelorum Creatoris obscuraturos vos ac retardaturos efficacitatem existimatis? Qui me cœlestem operium minime potuistis prohibere, ut ne transferrem lapidem, quomodo creaturæ totius artificem prohibueritis, ut ne volens proprii corporis templum instauret? Qui creaturam nequidquam impedire valueritis, quomodo Creatori resistere tentatis? Cœterum surgite, ac accurate undique circumspicite; num modo Petrum socium habeam? num piscatorum aliquis, conjunctis mecum operibus, furetur mortuum? num Deus auxiliante egeat? num Deus Verbum ad carnis sue resurrectionem cujusquam operam necessariam habeat? »

IX. Hæc ubi angelus locutus esset ad custodes ac Phariseos, dejectos eos ac trementes relinquens, vultum ad mulieres convertit: ac primum quidem, leni obtutu ac blando recreavit; tumque ab animis depulit metum, ita inclamans: «*Nolite timere, vos¹⁰.* Isti paveant timeantque: quippe hostes sunt ac inimici. Vos autem, nolite timere; quinimo, triplu-
dio gaudete: digna quippe coronis egistis. Nolite timere, vos: unius enim dominatui subjicimur: eumdem clarificamus Dominum. *Scio quia Jesum crucifixum quæreritis*¹¹. Non dixit, Jesum mortuum: nec enim tunc temporis erat mortuus; sed, *Jesum crucifixum*, eum, qui vestri causa crucis confusionem proculcavit¹². Eum quæreritis, qui quærerit quærentes

⁹ Matth. xxviii, 33. ¹⁰ ibid. 4. ¹¹ ibid. 5. ¹² Hebr. xii, 3.

(11) Τῷ δημιουργῆματι. Forte, τὸ δημιουργημά τι. Id.

se¹³. eum, qui prope est invocantibus eum¹⁴. Scio quia Jesum queritis crucifixum: Non est hic¹⁵: non est ubi putatis: non est quo loco positus iacebat. Quid hoc ait, o angel? Non est hic Dominus noster ac heros? non est nostrarum argumentum lacrymarum? Ergo frustra eum luximus? Frustra ei mortuorum xenia obtulimus? Non est hic? Ergo iterum eum alio maligni transtulerunt? Eliam sepulturæ honorem inviderunt, qui vitam inviderant? Non est hic? Ubinam vero est? cito, rogamus, edicito. Seda trementes animos nostros: ne luctui addere velis luctum alium: ejus nobis mortui locum ostende, quem querimus, ut quantocius eo currentes, oculorum rivulis tristitiam vacuemus.

X. At angelus: « Vultis, inquit, scire, ubi sit quem queritis, ac quomodo resurrexit? Vobis ego referam: Propterea enim ad vos missus sum, ab ipso quem queritis mortuo, ut et ipsius resurrectionem doceam, vestrosque cum animos ac lacrymas sistam, atque animi letitiam ex narratione erigam. Surrexit, sicut dixit¹⁶. Nunc etiam solito Veritas verax fuit, et quæ verbis protulit, etiam opere implevit. Immortalis ejus divinitas, immortalis permansit; ac quo tempore caro mortua est, mortale corpus ejus corporeis suis oculis mortis somnum suscepit. Recumbens enim dormivit ut leo¹⁷ regie; rediens vero, processit inde ut Deum decet. Non cognoverunt custodes, ejus quem custodiebant processum: minime siquidem digni erant, ut quem impugnabant, resurgentem viderent. Non prohibuerunt signacula ferrea Domini exitum: nequivit sepulcrum impedire resurrectionem Omnipotentis: non valuit mors eum vincere, qui minime peccatis vincetus fuisset. Loco, nolens tyrannus, Regi cessit. Infernus ipse pavens, terrore fuit correptus. Inferni janitores, projectis clavibus ac januis apertis, nulli quidquam ausi sunt dicere, eorum qui simul resurrexerunt. Surrexit igitur, sicut dixit. Quomodo vobis narram arcana? Quo præconio celebrem, quæ sermonem omnem superant sensumque? Quomodo resurrectionis Dominicæ sacramentum explicem? Etiam crux sacramentum est; triuana quoque ejus mors sacramentum; omnia denique spectantia ad Salvatorem, sunt sacramenta. Quemadmodum enim natus est clavis virginibus claustris, ita et resurrexit clauso sepulcro: ac sicut unigenitus Dei Filius, primogenitus factus est ex matre, ita resurgens, factus est primogenitus ex mortuis¹⁸. Sicut ergo natus, haudquam matris Virginis virginitatem solvit; ita nec resurgens sol-

A οὐδὲ τοῦ σταυροῦ τὴν αἰσχύνην πατήσαντα (12). Ζητεῖτε τὸν ἐπιζητοῦντα τοὺς ζητοῦντας αὐτὸν. Ζητεῖτε τὸν ἐγγὺς ὅντι τῶν ἐπικαλουμένων αὐτὸν. Οἶδα ὅτι Ἰησοῦν τὸν ἐσταυρωμένον ζητεῖτε· οὐκ ἔστιν ὁδε· οὐκ ἔστιν ὅπου νομίζετε· οὐκ ἔστιν ὅπου κατέκειτο. » Τί λέγεις, ὡς ἄγγελος; Οὐκ ἔστιν ὁδε ὁ ἡμέτερος Δεσπότης καὶ Κύριος; οὐκ ἔστι τῶν ἡμετέρων δάκρυών ἡ πρόφασις; Μάτην αὐτὸν ἐπενθήσαμεν; Μάτην αὐτῷ προσηνέγκαμεν τὰξ ἔνια τῶν νεκρῶν; Οὐκ ἔστιν ὁδε; Μετέθηκαν αὐτὸν πάλιν ἀλλαχόσει οἱ πονηροί; Ἐφθόνησαν αὐτῷ καὶ τῆς ταφῆς, οἱ φθονήσαντες τῆς ζωῆς αὐτοῦ; Οὐκ ἔστιν ὁδε; Ἀλλὰ ποῦ ἔστιν; εἴπε τῇ με, δεδμεθά σου, ταχύ. Στῆσον τρεμούσας ἡμῶν τὰς ψυχάς· μή τῷ πένθει πένθος ἐπιβάλῃς ἔτερον· ὑπόδειξον τὴν τόπον τοῦ ἐπιζητούμένου νεκροῦ, ἵνα δραμοῦσαι ταχέως ἐκεῖ, κενώσωμεν τὴν λύπην ὃις τῶν ὁφθαλμῶν

C 1. Καὶ ὁ ἄγγελος ἔφη· « Βούλεσθε μαθεῖν ποῦ ἔστιν ὁ ζητούμενος παρ' ὑμῶν, καὶ πῶς ἀνέστη; Ἐγὼ διηγήσομαι· διὰ τοῦτο γὰρ ἀπεστάλην πρὸς ὑμᾶς παρ' αὐτοῦ τοῦ παρ' ὑμῶν ζητούμένου νεκροῦ, ἵνα καὶ τὴν ἀνάστασιν αὐτοῦ διδάξω, καὶ τὰς ὑμετέρας ψυχὰς θεραπεύσω, καὶ τὰ δάκρυα στήσω, καὶ πρὸς εὐφροσύνην ὑμᾶς ἐπάρω τῷ διηγήματι. Ἡγέρθη, καθὼς εἶπεν. Ἡλήθευσε καὶ νῦν συνήθως ἡ ἀλήθεια, καὶ ἅπερ τοῖς λόγοις εἶπε, ταῦτα τοῖς ἔργοις ἐπλήρωσεν. Ἡ ἀθάνατος αὐτοῦ θεότης ἔμεινεν ἀθάνατος· καὶ ἐν τῷ καιρῷ τῆς τελευτῆς τῆς σαρκός, τὸ θυητὸν αὐτοῦ σῶμα, τοῖς σωματικοῖς αὐτοῦ ὁφθαλμοῖς, τὸ θανάτου τὸν ὑπνον ἐδέξατο. Ἀναπεσὼν γάρ ἐκοιμήθη ὡς λέων βασιλεῶς ἀναδραμὼν δὲ, προῆλθεν ἐντεῦθεν θεοπρεπῶς. Οὐκ ἔγνωσαν οἱ φύλακες τοῦ φρουρούμενου τὴν πρόσοδον· οὐ γὰρ ἦσαν ἄξιοι τὸν ὑπ' αὐτῶν πολεμούμενον κατιδεῖν ἀναστάντα. Οὐκ ἐκάλυψεν ὁ τάφος τοῦ παντοδυνάμου τὴν ἔγερσιν. Οὐκ ἴσχυσε καταδῆσαι τὸν μὴ δεδμένον ταῖς ἀμαρτίαις ὁ θάνατος. Παρεχώρησεν ἄκων ὁ τύραννος τῷ βασιλεῖ. Αὐτὸς ὁ ἄδης δεινὸς ἀταξ ἐγένετο σύντρομος· οἱ πυλωροὶ τοῦ ἄδου τὰς κλεῖς βίψαντες, καὶ τὰς πύλας ἀνεπετάσαντες, οὐκ ἐτόλμησαν οὐδὲν εἰπεῖν οὐδὲν τῶν συναναστάντων αὐτῷ. Ἡγέρθη οὖν, καθὼς εἶπε. Πῶς διηγήσομαι τὰ ἀπόρρητα; Πῶς κηρύξω τὰ νικῶντα πάντα λόγον καὶ νοῦν; Πῶς ἔρμηνεύσω τῆς Δεσποτικῆς ἀναστάσεως τὸ μυστήριον; Καὶ ὁ σταυρὸς μυστήριον· καὶ ὁ τριήμερος αὐτοῦ θάνατος μυστήριον· καὶ πάντα τὰ κατὰ τὸν Σωτῆρα μυστήρια. « Ωσπερ γὰρ ἐγεννήθη τῶν τῆς παρθενίας θυρῶν κεκλεισμένων, οὗτοις ἀνέστη κεκλεισμένου τοῦ τάφου· καὶ ὥσπερ ἐγένετο πρωτότοκος ἐκ μητρὸς (13) ὁ μονογενῆς Γιδὸς τοῦ Θεοῦ, οὗτοις ἐγένετο πρωτότοκος ἀναστὰς ἐκ νεκρῶν. Ωσπερ οὖν οὐκ ἔλυσε τὴν παρθενίαν τῆς Παρθένου μητρὸς γεννηθεὶς, οὗτοις οὐκ ἔλυσε τὰ σήμαντα τοῦ

¹³ Prov. viii, 47. ¹⁴ Psal. cxliv, 18; Matth. xxviii, 6. ¹⁵ Gen. xlvi, 9. ¹⁶ Coloss. i, 16. ¹⁷ Matth. xxviii, 6. ¹⁸ Coloss. i, 16.

(12) *Confusionem proculeavit: πατήσαντα αἰσχύνην.* Paulus Hebr. xii, 2. αἰσχύνης καταφρονήσας. Id.

(13) *Primogenitus factus ex matre.* Ex Patre

omnino Unigenitus, ex quo non possit nasci aliis Filiis: secus ex matre, ex qua nobis similis homo natus est. Ita docte Estius, Matth. i, Vide Coloss. i, 15, 16, in illud, *Primogenitus omnis creaturæ.* Id.

μνήματος, ἀναστάς. Οὔτε οὖν τὸν τόκον αὐτοῦ δύνα-
μαι ἡδὺ περιλαβεῖν, οὔτε τὸν ἐκ τοῦ μνήματος
δρόμον ἰσχύω καταλαβεῖν. Βλέπω τὸν τόπον τῆς ἀνα-
στάσεως, καὶ προσκυνῶ τὴν ἀνάστασιν· οὐ πολυ-
πραγμονῶ τὴν ἀνάστασιν. Προσκυνῶ τὸν τόπον τοῦ
θαύματος, εἰ καὶ μὴ καταλαμβάνω τὸν τρόπον τοῦ
πράγματος. "Α βλέπω, ταῦτα καὶ ὑμῖν ὑποδείχνυμι.
Δεῦτε, ἵδετε τὸν τόπον ὃντος ἔκειτο Κύριος. Διὰ
τοῦτο γὰρ τὸν λίθον τοῦτον μετέθηκα, οὐχ ἵνα χαρί-
σωμαι πύλην ἐξόδου τῷ Ἰησοῦ· οὐδὲ γὰρ ἐδέετο τῆς
ἐμῆς βοηθείας ἡ πάντων βοηθεία· πρὶν γὰρ ἀπο-
χυλίσαι τὸν λίθον, ὁ ἀκρογωνιαῖος λίθος, ὃς ἡθέλησεν,
ἀνεπῆδησεν· ἀλλ' ἵνα τὸν τόπον ὑμεῖς καταμάθητε,
καὶ τὸν ἀναστάντα Χριστὸν ἀνυμνήσητε. Δεῦτε,
ἵδετε τὸν τόπον ὃντος ἔκειτο ὁ Κύριος. Τέως τὸν τόπον
θεάσασθε, καὶ κατὰ μικρὸν ἔψευθε καὶ τοῦ τόπου
τὸν ξένον καρπόν. Δεῦτε, ἵδετε τὸν τόπον, ἐν τῷ ὁ
διάβολος ἐδέξατο καιρίαν τὴν πληγήν. Δεῦτε, ἵδετε
τὸν τόπον, ἐν τῷ τῆς ὄμετέρας ἀναστάσεως ἐγράφη
τὰ σύμβολα. Δεῦτε, ἵδετε τὸν τόπον, ἐν τῷ κατέκειτο
νεκρούμενος ὁ θάνατος. Δεῦτε, ἵδετε τὸν τόπον ἐν τῷ
παρεῖς ὁ ἀσπόρος κόκκος τοῦ σώματος, πολύχουν
ἀπταχυν ἀθανασίας ἐβλάστησε. Δεῦτε, ἵδετε τὸν τό-
πον, τὸν παντὸς παραδείσου τερπνότερον. Δεῦτε,
ἵδετε τὸν τόπον, τὸν πάσης βασιλικῆς παστάδος λαμ-
πρότερον. Δεῦτε, ἵδετε τὸν τάφον ἀφύνως βοῶντα
τοῦ ταχέντος τὴν δύναμιν. Παρακύψατε εἰς τὴν θή-
κην, τὴν γενομένην πύλην τῆς ἀφθάρτου ζωῆς.
Παρακύψατε εἰς τὸ σπήλαιον, ἀφ' οὗ πρὸς οὐρανὸν
μετοικισθήσεσθε. Παύσατε τοὺς στεναγμοὺς καὶ τὰ
δάκρυα. Παύσασθε ζητοῦσαι τὸν ζῶντα μετὰ νεκρῶν.
Λέγετε κατὰ τοῦ θανάτου χορεύσουσαι· Ποῦ σου,
θάρατε, τὸ κέντρον; ποῦ σου, ἀδη, τὸ τίκος; Καὶ
ταχὺ πορευθεῖσαι, εἰπατε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ,
ὅτι Ἡγέρθη ἀπὸ τῶν νεκρῶν· καὶ ίδοι προάγει
ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλιλαῖαν· ἐκεῖ αὐτὸν δύεσθε·
ίδοι εἶπον ψυῖν. Ὁρᾶτε μὴ κρύψητε τὸ θαῦμα τῆς
σιωπῆς· οὐ γὰρ ἀκίνδυνον δούλοις δεσποτικῶν θαυ-
μάτων σιγῇ. Καὶ ἐξελθοῦσαι ταχὺ ἀπὸ τοῦ μη-
μελού μετὰ φόβου καὶ χαρᾶς μεγάλης, ἐδραμο-
ἀπαγγεῖλαι τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ, ὅτι Ἡγέρθη ἀπὸ
τῶν νεκρῶν. Καὶ ίδοι προάγει ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλι-
λαῖαν· ἐκεῖ αὐτὸν δύεσθε. Ιδοὺ εἶπεν ψυῖν.»

ΙΑ'. Ταύτας γυναικας πρὸς δρόμον δεῦτερον προ-
τέπτον τὸ Πλεῦμα τὸ ἄγιον, ἐνδιὰ διὰ τοῦ προφήτου
Ἡσαίου· Γυναικες ἐρχόμεται ἀπὸ θέας, δεῦτε· οὐ
γὰρ λαὸς ἐστιν ἔχων σύνεσιν. Τρεχουσῶν δὲ τῶν
μυροφόρων γυναικῶν φόνῳ καὶ πόθῳ πολλῷ, καὶ
φιλονεικουσῶν ἀλλήλων περὶ τὴν κατὰ τὴν ὁδοιπορίαν
ταχύτητα, καὶ βουλομένης ἐκάστης πρώτης φθάσαι
καὶ κομίσαι τοῖς ἀποστόλοις τὸ ἐμπιστευθὲν αὐταῖς
εὐαγγέλιον· ἀθρόον ἐπιστὰς αὐταῖς ὁ Σωτὴρ, ἐπ-
εσφράγισε τοὺς λόγους τοῦ ἀγγέλου τῇ σφραγίδι τῆς
οἰκείας μορφῆς· καὶ τὰς ψυχὰς αὐτῶν ἐπέρωσεν εἰ-
τῶν αὐταῖς· Καίρετε. Ἡ κατάκριτος Εὖα δει-
κίσωται· ὁ ἐξόριστος Ἄδαμ ἀνακέκληται· ἡ ἀπόφασις

A vit signacula sepulcri. Neque igitur partum ejus
sermone completi possum, neque ejus e monu-
mento valeo comprehendere cursum. Video resur-
rectionis locum, ac adoro resurrectionem; non eu-
riosius resurrectionem explorō. Miraculi locum
veneror, quanquam rei gestae modum non compre-
hendo. Quæ video, ea quoque vobis commonstro:
*Venite, videte locum, ubi positus erat Dominus*¹⁹.
Propterea enim removi istum lapidem, nou ut ja-
nuam aperirem qua Jesus exiret: non enim egebat
meo auxilio, qui est universorum auxilium: ante-
quam enim revolverem lapidem, resilierat lapis ille
summangularis pro sua voluntate; sed ut vos do-
ceremini locum, ipsumque qui resurrexit Christum,
laudibus celebraretis: *Venite, videte locum ubi
positus erat Dominus*. Hactenus contuemini locum,
brevi post etiam visuræ loci mirabilem fructum.
Venite, videte locum in quo diabolus letale vulnus
acepit. Venite, videte locum, in quo vestrae resur-
rectionis symbola scripta sunt. Venite, videte locum,
in quo mortificata jacebat mors. Venite, vi-
dete locum, in quo granum non satum solutum cor-
pore, numerosam immortalitatis spicam germina-
vit. Venite, videte locum, paradiso omni jucundio-
rem. Venite, videte locum, regali omni triclinio
splendidiorem. Venite, videte locum, muta voce
claimantem ejus qui sepultus fuerat, virtutem. Pa-
ulisper in sepulcrum inspicite, quod vitae incorru-
ptibilis porta factum est. Paulisper in speluncam
inspicite, unde transferemini in cœlestes sedes.
Temperate gemitus atque lacrymas. Ne jam ultra
quæsieritis viventem cum mortuis: Dicite, gaudio
salientes adversus mortem. *Ubi est, mors, aculeus
tuus? ubi tua, inferne, victoria*²⁰? Et cito euntes
dicite discipulis ejus: *Quia surrexit a mortuis: et
ecce præcedet vos in Galilæam: ibi eum videbitis;*
*Ecce dixit vobis*²¹. Videte ne miraculum silentio
occultetis. Non enim servis extra aleam est, ut
Dominica siluerint miracula. *Et cito exeuntes de
monumento cum timore et gudio magno concur-
runt nuntiare discipulis ejus, quia surrexit a mor-
tuis*²². *Et ecce præcedet vos in Galilæam; ibi cum
videbitis. Ecce dixit vobis.*

XI. Mulieres istas ad velociorem cursum adhor-
D tans Spiritus sanctus, clamabat per Isaiam propheta:
*Mulieres venientes a spectaculo, reuite: non
est enim populus habens intelligentiam*²³. Cum porro
mulieres unguentiferæ multo cum timore ac desi-
derio currerent, ac altera cursus velocitate præire
alteri contendere, velletque quælibet prima venire
ac faustum nuntium qui creditus esset, ad aposto-
los perferre; en tibi subito astans Salvator ser-
mones angelicos suæ ipsius formæ sigillo obsigna-
vit; ac earum animis velut addidit alas, dicens eis:
*Avete*²⁴. Rea Eva justificata est; revocatus est
exsul Adam; soluta est sententia; proculeatus est

¹⁹ Matth. xxviii, 6. ²⁰ Osee xiii, 14; 1 Cor. xv, 59. ²¹ Matth. xxviii, 7. ²² ibid. 8. ²³ Isa. xxvii, 11.

²⁴ Matth. xxviii, 9.

malignus serpens; diabolus concidit; confusi sunt A λέλυται ὁ πονηρὸς ὅφις πεπάτηται ὁ διάβολος patroni diaboli; deleti sunt hostes; Judæi inconsolabiliter lugent; Pharisæi audax facinus lamentantur; crux se mihi patronam exhibuit; sepulcrum virtutis meæ testimonium tolit; mors confiteur se vietam; immortalitatis jura subscripta sunt hominibus. In me renovata est humana natura; in me revixerunt mortui omnes; in me concretio regnat; in me coronata est imago mea. Sunt h. triduanæ meæ sepulturæ fructus; hæc certa meæ adversus mortem victoriæ; hi regales imperii mei margariti, quos expiscatus ex inferni profundo mei amantibus attuli. Idecirco igitur gaudete; chorus agite; exsultate; festum diem ac conventum agite: Ite, meis discipulis annuntiate. Videte ut sim immemor injuriarum ac clémens! Eos appello fratres, qui me dereliquerunt sub passionis tempus. Novi quippe injuria affectus ferre longanimis: novi, ingrati animi ac improbi vitia sustinere; novi me amicorum meorum infirmitatibus præbere facilem; novi flentes peccatores misericordia prosequi ac recipere. Ite, nuntiate fratribus meis, ut eant in Galilæam, ibi me videbunt²². Nuntiate discipulis meis quæ vos vidi- stis mysteria. Estote magistrorum primæ magistræ. Discat Petrus qui me negavit, posse me etiam mulieres apostolas creare. Eant in Galilæam; videantque vile stagnum ex quo ad rationalium piscium punctionem eos piscatos sum. Videant stagnum illud, unde eos ad hominum mare bello laccessendum assumpsi.

κῶν ἰχθύων ἀλιεῖαν ἤλιευσα. "Ιδωσι τὴν λίμνην, ἀφ' οὗ αὐτοὺς [εἰς] τὴν τῶν ἀνθρώπων θάλασσαν μετεστράτευσα.

XII. Hæc Dominus, mulieribus locutus est. Idem vero ipse, etiam nunc in piscina invisibiliter assistit fidelibus. Ipse recens baptizatos, ut amicos ac fratres amplexatur; atque ad eos, *Ave te*. Ipse eorum corda ac animos lætitia gaudioque implet. Ipse sordidos gratiæ fluentis abluit. Ipse regeneratos Spiritus sancti unguento ungit. Ipse eorum et nutritius efficitur, et cibus. Suis ipse servis spiritale præbet congiarium. Universos pios ita affatur: « Accipite, comedite panem cœlestem: accipite mei lateris fontem, quem semper haurientes nunquam evacuetis. Esurientes, saturamini. Sitientes, inebriamini sobria ebrietate ac salutari. » Enimvero, o cœlorum Rex, qui in dextera sedes majestatis in excelsis; tu Dominus incorporearum Virtutum; qui creaturam pro nutu moderaris; qui humanam natum bonitate regis; qui nobis diem hanc celebremque donasti conventum, nostri miserere, ut misertus es meretricis: ne nos repellas, cum de tua freti clementia, scelestis manibus sacrum tuum corpus tenere ausi fuerimus. Ac sicut non repulisti peccatricem illam meretricem, intemeratos tuos

χαταπέπτωκεν οἱ τοῦ διαβόλου συνήγοροι κατηγύνθησαν οἱ πολέμιοι χατηρέθησαν. Κουδὶς πενθοῦσιν ἀπαραμύθητα. Φαρισαῖοι θρηνοῦσι τὸ τύμπανον ἄμολογες· ἡ ἀθανασία τοῖς ἀνθρώποις ὑπογέγραπται· ἐν ἔμοι τῶν ἀνθρώπων ἡ φύσις ἀνακεκαίνισται· ἐν ἔμοι πάντες οἱ νεκρωθέντες ἀνέζηταιν· ἐν ἔμοι βασιλεύει τὸ φύραμα· ἐν ἔμοι ἡ ἐμή εἰκὼν ἐστεφάνωται. Οὗτοι τῆς τριημέρου μου ταφῆς οἱ καρποί· οὗτοι μου τῆς κατὰ τοῦ Θανάτου νίκης στέφανοι οὗτοι τῆς ἐμῆς βασιλείας οἱ βασιλικοὶ μαργαρῖται, οὓς ἐκ τοῦ βυθοῦ τοῦ ἀδου λαβών, ἐκδυσά μου τοῖς ἐρασταῖς. Ἐπὶ τούτοις οὖν γαίρετε· γαρεύετε· ἀγαλλιᾶσθε· πανηγυρίζετε· ὑπάγετε, ἀπαγγείλατε τοῖς μαθηταῖς μου. Βλέπετε πῶς ἀμνησίκαδς είμι καὶ φιλάνθρωπος. Ἀδελφοὺς καλῶ τοὺς καταλιπόντας με παρὰ τὸν καιρὸν τοῦ σταυροῦ. Οἶδα γὰρ μακροθυμεῖν ὑθριζόμενος· οἶδα φέρειν ἀγνωσιούμενος· οἶδα ταῖς ἀσθενείαις τῶν ἐμῶν φίλων συμπεριφέρεσθαι· οἶδα τοὺς ἀμαρτάνοντας καὶ δακρύοντας ἐλεεῖν καὶ προσίσθαι. Υπάγετε, ἀπαγγείλατε τοῖς ἀδελφοῖς μου, ἵνα ἀπέλθωσιν εἰς τὴν Γαλιλαῖαν, κακεῖ με ὅψονται. Ἀπαγγείλατε τοῖς ἐμοῖς μαθηταῖς ἃπερ οὐαῖς ἔθεάσασθε μυστήρια. Πρῶται γίνεσθε τῶν διδακτάκων διδάσκαλοι. Μαθέτω Πέτρος ὁ ἀρνησάμενος με, δις δύναμαι καὶ γυναικας ἀποστόλους χειροτονεῖν. Ἀπέλθωσιν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, καὶ ἴδωσι οὓς αὐτοὺς [εἰς] τὴν τῶν ἀνθρώπων θάλασσαν μετεστράτευσα.

C τὴν πενιχράν λίμνην, ἀφ' οὗ αὐτοὺς ἐπὶ τῶν λογικῶν αὐτοὺς [εἰς] τὴν τῶν ἀνθρώπων θάλασσαν μετεστράτευσα.

IB'. Ταῦτα πρὸς τὰς γυναικας ὁ Κύριος ἐφιέγγετο. Αὐτὸς δὲ καὶ νῦν ἐπὶ τῆς κολυμβήθρας τοῖς πιστεύουσιν ἀσπάτως ἐφισταται· αὐτὸς περιπτύσσεται· τοὺς νεοφωτιστούς ὡς φίλους καὶ ἀδελφούς· καὶ λέγει πρὸς αὐτούς· Χαίρετε. Αὐτὸς εὐφροσύνης καὶ γαρῆς ἐμπίπλησιν αὐτῶν τὰς καρδίας καὶ τὰς ψυχάς. Αὐτὸς τοὺς ρυπῶντας ἀποπλύνει τοῖς τῆς χάριτος νάμασιν. Αὐτὸς τοὺς ἀναγεννημένους χρίει τῷ μύρῳ τοῦ Πνεύματος. Αὐτὸς τροφεὺς αὐτῶν γίνεται καὶ τροφή (14). Αὐτὸς παρέχει τοῖς οἰκείοις δούλοις τὸ πνευματικὸν οἰτηρέτιον. Αὐτὸς λέγει πρὸς πάντας τοὺς εὔσεβεις· « Λάβετε, φάγετε τὸν οὐράνιον ἄρτον· λάβετε τῆς ἐμῆς πλευρᾶς τὴν πηγὴν τὴν ἀντλουμένην ἀεὶ καὶ μὴ κενουμένην ποτέ. Οἱ πεινῶντες, καρέσθητε· οἱ διψῶντες, γηθύσθητε μέθην σώφρονά τε καὶ σωτήριον. » Ἀλλ', ὡς βασιλεῦ τῶν οὐρανῶν, ὁ καθῆμενος ἐν δεξιᾷ τῆς μεγαλοσύνης ἐν τοῖς ὑψηλοῖς, ὁ τῶν ἀσωμάτων δυνάμεων Κύριος, ὁ τὴν κτίσιν ὡς θελεῖς ἡγιογῶν, ὁ τὴν ἀνθρωπότητα χρηστότητι κυνερῶν, ὁ τὴν ἡμέραν ταύτην καὶ τὴν πανήγυριν ἡμῖν ὀωρησάμενος, ἐλέησον ἡμᾶς ὡς ἡλέησας τὴν πόρνην· μὴ διώξῃς ἡμᾶς, ἐὰν θαρρήσαντες τῇ σῇ φιλανθρωπίᾳ,

²² Matth. xxviii, 9.

(14) *Nutritius et cibus.* Egregie pro Eucharistia. Paucis cuncta docte perstringit, quæ circa bapti-

zandos et in baptismō, præcipua habet antiquus Ecclesiæ ritus, a Dionysio aliisque expositus. I.

τολμήσωμεν χερσὶν ἀμαρτωλαῖς κρατῆσαι σου τὸν ἄγιον σῶμα. Καὶ ὥσπερ οὐκ ἀπεδίωξας ἐκεῖνην τὴν ἀμαρτωλὸν, τὴν πόρνην, ἀπομένην τῶν ἀχράντων σου ποδῶν, ἀνάτχου καὶ παρ' ἡμῶν τῶν ἀναξίων κρατούμενος, καὶ ὡς φιλάνθρωπος περιποίησον πάντας ἡμᾶς καὶ ὡς φιλάνθρωπος σπαγγέσυσον καὶ ἡμᾶς εἰς τὸν φίδιον τὸν σὸν. "Ωσπερ τὸν τριτημακάριον Παῦλον εἰς τὴν ἀποστολὴν, οὐρανόθεν ζυγρίσας, ἀπέστειλας, παρασκεύασον καὶ ἡμᾶς μετὰ καθηροῦ συνειδότος ἐπιτελεῖν τὴν ἡμέραν τῆς σῆς τριημέρου καὶ ζωοποιοῦ ἀναστάσεως. Σὺ γάρ εἶ μόνος Δεσπότης ἀγαθὸς καὶ φιλάνθρωπος, Χριστὲ ὁ

Θεὸς ἡμῶν· καὶ σοὶ πρέπει τὸ δέξια καὶ τὸ κράτος σὺν τῷ παναγράντῳ σου Πατέρι, καὶ τῷ ζευγανῷ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰώνας τῶν αἰώνων. Αὕτη.

A complexam pedes, etiam a nobis teneri sustine, universosque nos velut misericors ac clemens tuere ut, inquam, clemens et misericors, etiam nos tui timoris sagena conclude. Quemadmodum ter beatum Paulum, eum de cœlo eum venatu cepisses, ad apostolicum destinasti munus; ita et nos, pura tibi conscientia trilucae tuæ ac vivificæ resurrectionis diem, fac celebrare. Tu quippe solus es bonus Dominus ac clemens, Christe Deus noster; teque decet gloria et imperium cum intemeratissimo Patre tuo et vivifico Spiritu, nunc et semper, et in saecula saeculorum. Amen.

MONITUM^(a).

Dogmaticum de Christi baptismo sermonem, nomine Gregorii Antiocheni presbyteri (et deinde patriarchæ ab anno Christi 570, usque ad 593, sedente Romæ Gregorio PP. Magno) verissime inscriptum vidi his annis in vetusto codice Vat. Ottob. 85, Graeceque edidi (Cf. A.A. t. X, p. 560), ut suo denique auctori præclarum scriptum vindicarem, quod aliis codex ex Græcia in Angliam inrectus Chrysostomo attribuerat, repugnante apprime cl. Montfauconio, cui fuit Chrysostomum edenti oblatus, neque tamen verum auctorem ultatenus dirinante. Porro re nunc demum comperta, aliis insuper mihi occurrit ejusdem Gregorii sermo, prædicti optimus et veracissimus testis, de eodem arguento, sed in Latina tantummodo rettere interpretatione. Scilicet Græci sermonis initio dicit Gregorius se præcedente die Dominicō alium habuisse ad populum sermonem de Christi baptismate, quo opere peracto, illa aeterni Patris verba audita cælitus fuerunt: « Hic est Filius meus dilectus, in quo mihi bene complacui. » Verumtamen dicta illa parte sermonis, quæ erat de baptismo, horam concioni definitam vetuisse narrat, quominus longius progrederetur, ideoque de ambone, imperfecto quasi arguento, descendisse; sed nunc demum nova habita concione, ad rem propositam absolvendam accedere. Hinc ergo mihi exploratum siebat, exstisset priorem quoque illum Gregorii sermonem, quem cum in Græcis bibliothecæ Vaticanæ codicibus non reperissem, in Latinis nuper insperato nactus sum, nempe in Vat. codice homiliarum perretusto litteris Langobardicis scripto, sub num. 4222, p. 92, b, cum præfixo titulo Serino sancti Gregorii presbyteri Antiochiæ. Latini tamen interpretis nomen non apparet, quanquam leviter suspicor Anastasium esse Bibliothecarium, tum quia oratio humilis et injucunda illius calamum redolet, tum quia scriptis Græcis hujusce generis ad Latinam linguam transferendis multam dedisse operam Anastasium scimus. Certe qui Græcum Sophronium ab Anastasio translatum legerit apud nos Spicil. Rom. t. III, is interpretem haud minus rustice Græcizantem comperiet. Libenter ego tamen Latinum hunc sermonem ex codice descripsi: Græcum autem alterum merito subjungendum judicavi, cum interpretatione mea: nam quod olim dixi, extare ejus veterem translationem in codicibus Vatt., paulo aliter esse comperi, nempe non hujus, sed prioris sermonis Latinum ibi latere interpretem, quem nunc luce donamus. In Gregorii Antiocheni patriarchæ mortuali anno conclusit historiam suam Evagrius. Denique sermonem illius in mulieres unguentiferas ad Christi tumulum edidit Combefisius in Auctario, t. I.

GREGORII PRESBYTERI ANTIOCHIÆ SERMO DE BAPTISMO DOMINI NOSTRI JESU CHRISTI Ex antiquo interprete.

1. Viri amatores Christi, dilectorum fratrum atque hospitalitatis vice (ita cod.), meam suscipite linguam, et hodie aures vestras, seu januas aperientes, in eas meum recondite sermonem. Unusquisque mentibus salubrem prædicationem reponite. Pro eo quod in Jordanem mersus est Salvator noster Christus, diligamus eum quantum nobis condescendit, epulemurque ei avidis animabus.

(a) Ang. Mai, *Bibl. nova Patrum*, tom. II, p. 555.

Bona enim est in salutaribus negotiis aviditas. Et venite, omnes: a Galilæa in Judæam comitemur Christum; beatus enim est qui comitur cum via vitæ. Venite mentis vestræ pedibus, et baptizandum Dominum videamus, qui baptismò non indiget, ut baptismi nobis gratiam condonet. Venite, conspiciamus nostræ regenerationis imaginem depictam in illis laticibus: Tunc venit Jesus a Galilæa in Jor-